

SINCLAIR COMPETITION SHOOTING REST - SINCLAIR INTERNATIONAL ALL-PURPOSE COMPETITION SHOOTING REST

The Sinclair Competition Shooting Rest is a result of our staff and our customer's years of shooting experience on the firing line, and in the field. We've incorporated the best design ideas, materials, and craftsmanship to present you with a shooting platform that rivals any windage rest available today. Whether you're competing in a benchrest discipline, F-Class, or wringing the most accuracy from your favorite shooting rig, the Sinclair Competition Rest offers the most versatile fit, function, and features in one complete package. NOTE: You will need to order a front bag in addition to the rest. We recommend the Protector Leather/Cordura or the Edgewood Standard Front Bags. Heavy and Compact The Sinclair Competition Rest's foundation begins with a one inch, solid steel base plate with a durable granite powder coat finish. This enables us to achieve a massive unit – over 30 pounds - with the lowest center of gravity, combined with a footprint that's no larger than other tripod rests currently on the market. It's nearly twice as heavy as our closest competitor. Mobile Most shooting rests by design, are awkward and difficult to manage and maneuver. We solved this by machining a carry handle into the base plate for easy transport, making the Sinclair Competition Rest one of the most mobile units available, in spite of its enormous weight. No tacky looking handles or impossible two-arm lift methods are needed. Effortless Operation The Sinclair Competition Rest has the windage operation built directly into the base plate. It incorporates dual sets of twin tapered roller bearings for an effortless, non-binding windage operation. The oversized windage control knob is positioned near the rear speed screw where simultaneous one-handed adjustment is easily achievable. Nearly four feet of windage adjustment is offered at 100 yards – enough for any bench shooting discipline. The oversized, fluted handwheel also offers smooth vertical adjustment with the aid of a thrust bearing. A non-windage-adjustable model is available for shooters who prefer to adjust windage off the rear bag or do not have a need for the windage adjustable base block. Ambidextrous Design The unique construction of this windage unit platform enables an entirely ambidextrous set-up for right or left handed shooters. The post, center column, controls and windage adjustment disassemble and reassemble on the opposite side, for a completely mirrored, left hand use. Hardware for Hard Wear The Sinclair Competition Rest includes upgraded hardware: a beefed up center column (1.95" up from 1.375"); threaded post (1" diameter up from 3/4"); leg screws (1/2" diameter up from 3/8"); and large diameter fluted speed screw – all made from high grade stainless steel to withstand a lifetime of abuse. All knob controls and handwheel are machined from aluminum then anodized or powder coated to provide a durable grip surface for all adjustments. Topping Perfection The Sinclair Competition Rest is completed with our Benchrest Top with new lockable forend stop assembly. Our Benchrest Top accepts both Edgewood and Protektor front bags in sporter, varmint, and benchrest configurations. The new lockable forend stop unit is adjustable for length (fore-aft), height, and cant. Our benchrest top is both NBRSA and IBS approved for competition shooting. The Sinclair Competition Rest is also available with our All-Purpose Top which features our updated Sinclair designed Edgewood Bag, easy adjust lockable bag ears and new forend stop. This top is an excellent choice for all Rimfire Benchrest competitions, particularly Sporter Rifle Class, as well as those wishing to attain the highest level of accuracy from all of their rifles. Accessories The Sinclair Competition Rest includes mounting holes for aftermarket accessories you may wish to entertain. Such as our Port Level Ammo Block which enables the shooter to adjust their tray of 20 rounds of PPC or BR wherever needed. Move it close to your rifle port for fast shooting.



Attributes

- Name: SINCLAIR INTERNATIONAL ALL-PURPOSE COMPETITION SHOOTING REST
- Manufacturer: SINCLAIR INTERNATIONAL
- Product no.: 749008509
- Mfr. No.: 1041100
- Material: Steel
- Style: Rest
- Delivery weight: 13.835kg

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sinclair Competition Shooting Rest Sicherheitsanleitung](#)
- [English: Sinclair Competition Shooting Rest Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Soporte de Tiro Sinclair Competition](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le ReposeDérive de Compétition Sinclair](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Sinclair Competition Shooting Rest](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Sinclair Competition Shooting Rest](#)
- [Suomi: Sinclair Competition Shooting Rest Turvallisuuohjeet](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro použití Sinclair Competition Shooting Rest](#)

Sinclair Competition Shooting Rest

Sicherheitsanleitung

Einleitung

Danke, dass du dich für den Sinclair Competition Shooting Rest entschieden hast. Diese Anleitung bietet wichtige Sicherheitsanweisungen und Informationen, um die sichere und effektive Nutzung deines Produkts zu gewährleisten. Bitte lies diese Anleitung sorgfältig, bevor du den Shooting Rest verwendest.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- **Produktsicherheit:** Stelle sicher, dass du den Sinclair Competition Shooting Rest sicher verwendest, indem du alle Anweisungen und Vorsichtsmaßnahmen in dieser Anleitung befolgst.
- **Erweiterte Rückrufe:** Halte dich über mögliche ProduktRückrufe informiert. Wenn du eine Rückrufbenachrichtigung erhältst, folge den bereitgestellten Anweisungen, um deine Sicherheit zu gewährleisten.
- **OnlineEinkauf:** Wenn du online gekauft hast, stelle sicher, dass der Verkäufer die Sicherheitsanforderungen gemäß den EUVorschriften einhält.
- **Besonderer Verbraucherschutz:** Sei besonders vorsichtig, wenn das Produkt von Kindern oder unerfahrenen Benutzern verwendet wird. Eine Aufsicht durch Erwachsene wird empfohlen.
- **EUKontaktstelle:** Stelle sicher, dass du Zugang zu einem EUbasierten Kontakt für Sicherheitsanfragen hast.
- **Schnelle Warnungen:** Überprüfe regelmäßig die EUSafetyGatePlattform auf Updates zu unsicheren Produkten.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- **Gewicht:** Der Sinclair Competition Shooting Rest wiegt über 30 Pfund. Sei vorsichtig beim Heben oder Bewegen des Rests, um Verletzungen zu vermeiden.
- **Stabile Oberfläche:** Verwende den Shooting Rest immer auf einer stabilen und ebenen Fläche, um ein Kippen oder Instabilität während der Nutzung zu verhindern.
- **Richtige Einrichtung:** Stelle sicher, dass alle Komponenten sicher befestigt und richtig eingestellt sind, bevor du den Rest verwendest, um Unfälle zu vermeiden.
- **Beidhändige Nutzung:** Das Design ermöglicht eine beidhändige Einrichtung. Stelle sicher, dass alle Anpassungen korrekt für die dominante Hand des Benutzers vorgenommen werden.
- **Überlastung vermeiden:** Überschreite nicht das empfohlene Gewichtslimit für Zubehör oder Ausrüstung, die auf dem Shooting Rest platziert wird.
- **Schaden überprüfen:** Überprüfe regelmäßig den Shooting Rest auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung. Verwende ihn nicht, wenn Teile beschädigt oder fehlen.

Anweisungen für Installation und Nutzung

1. **Auspacken:** Entpacke den Sinclair Competition Shooting Rest vorsichtig aus der Verpackung. Überprüfe, ob alle Komponenten wie in den Produktspezifikationen aufgeführt vorhanden sind.
2. **Montage:**
 - Befestige die Mittelsäule sicher an der Basisplatte.
 - Wenn du den BenchrestTop oder AllPurposeTop verwendest, befolge die spezifischen Montageanweisungen für diese Komponenten.
3. **Höhenverstellung:**
 - Nutze die Höhenverstellungsfunktion, um den Rest nach Bedarf zwischen 5 Zoll und 10 Zoll einzustellen.
4. **Windverstellung:**
 - Verwende den übergroßen Windverstellknopf für Anpassungen. Stelle sicher, dass er vor dem Schießen reibungslos funktioniert.
5. **Einrichten zur Nutzung:**
 - Stelle den Shooting Rest auf einer flachen Fläche auf.
 - Justiere die Beine, um Stabilität zu gewährleisten.
 - Sichere die Fronttasche (Protector Leather/Cordura oder Edgewood Standard) nach Bedarf.
6. **Verwendung des Shooting Rests:**
 - Positioniere dein Gewehr auf dem Rest und stelle sicher, dass es stabil ist.
 - Nimm alle erforderlichen Anpassungen an der Windverstellung und Höhe für eine optimale Schießausrichtung vor.
7. **Nach der Nutzung:**
 - Baue nach der Nutzung gegebenenfalls Komponenten ab und bewahre den Shooting Rest an einem sicheren, trockenen Ort auf.

Entsorgungsanweisungen

- **Umweltverantwortung:** Entsorge den Sinclair Competition Shooting Rest und alle Verpackungsmaterialien gemäß den örtlichen Vorschriften.
- **Recycling:** Wo möglich, recycle Materialien wie Metall und Karton, um die Umweltbelastung zu reduzieren.
- **Gefährliche Materialien:** Wenn Komponenten gefährliche Materialien enthalten, befolge die spezifischen Entsorgungsrichtlinien der örtlichen Behörden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Bedenken bezüglich des Sinclair Competition Shooting Rest konsultiere bitte deinen Verkaufsort oder besuche die Website des Herstellers für zusätzliche Ressourcen und Unterstützung.

Indem du diese Sicherheitsanweisungen befolgst, kannst du eine sichere und angenehme Erfahrung mit dem Sinclair Competition Shooting Rest gewährleisten. Priorisiere immer Sicherheit und angemessene Handhabungspraktiken bei der Verwendung dieses Produkts.

Sinclair Competition Shooting Rest Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the Sinclair Competition Shooting Rest. This guide provides essential safety instructions and information to ensure the safe and effective use of your product. Please read this guide carefully before using the shooting rest.

General Safety Guidelines

- **Product Safety:** Ensure safe use of the Sinclair Competition Shooting Rest by following all instructions and precautions outlined in this guide.
- **Enhanced Recalls:** Stay informed about any product recalls. If you receive a recall notice, follow the instructions provided to ensure your safety.
- **Online Shopping:** If purchased online, ensure that the seller complies with safety requirements as mandated by EU regulations.
- **Special Consumer Focus:** Be particularly cautious if the product is used by children or inexperienced users. Adult supervision is recommended.
- **EU Contact Point:** For any safety inquiries, ensure you have access to an EU-based contact.
- **Rapid Alerts:** Regularly check the EU's Safety Gate platform for updates on any unsafe products.

Specific Safety Precautions for Use

- **Weight Consideration:** The Sinclair Competition Shooting Rest weighs over 30 pounds. Use caution when lifting or moving the rest to avoid injury.
- **Stable Surface:** Always use the shooting rest on a stable and level surface to prevent tipping or instability during use.
- **Proper Setup:** Ensure that all components are securely attached and properly adjusted before use to avoid accidents.
- **Ambidextrous Use:** The design allows for ambidextrous setup. Ensure that all adjustments are made correctly for the user's dominant hand.
- **Avoid Overloading:** Do not exceed the recommended weight limit for accessories or equipment placed on the shooting rest.
- **Check for Damage:** Regularly inspect the shooting rest for any signs of wear or damage. Do not use if any parts are damaged or missing.

Instructions for Installation and Usage

1. **Unpacking:** Carefully unpack the Sinclair Competition Shooting Rest from its packaging. Check for all components as listed in the product specifications.
2. **Assembly:**
 - Attach the center column to the base plate securely.
 - If using the Benchrest Top or AllPurpose Top, follow the specific assembly instructions for those components.
3. **Adjusting Height:**
 - Use the height adjustment feature to set the rest between 5 inches to 10 inches as needed.
4. **Windage Adjustment:**
 - Utilize the oversized windage control knob for adjustments. Ensure it is functioning smoothly before shooting.
5. **Setting Up for Use:**
 - Place the shooting rest on a flat surface.
 - Adjust the legs to ensure stability.
 - Secure the front bag (Protector Leather/Cordura or Edgewood Standard) as needed.
6. **Using the Shooting Rest:**
 - Position your rifle on the rest, ensuring it is stable.
 - Make any necessary adjustments to the windage and height for optimal shooting alignment.
7. **PostUse Care:**
 - After use, disassemble any components if necessary and store the shooting rest in a safe, dry place.

Disposal Instructions

- **Environmental Responsibility:** Dispose of the Sinclair Competition Shooting Rest and any packaging materials in accordance with local regulations.
- **Recycling:** Where possible, recycle materials such as metal and cardboard to reduce environmental impact.
- **Hazardous Materials:** If any components contain hazardous materials, follow specific disposal guidelines provided by local authorities.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the Sinclair Competition Shooting Rest, please refer to your point of purchase or consult the manufacturer's website for additional resources and support.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and enjoyable experience with the Sinclair Competition Shooting Rest. Always prioritize safety and proper handling practices when using this product.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Soporte de Tiro Sinclair Competition

Introducción

Gracias por elegir el Soporte de Tiro Sinclair Competition. Esta guía proporciona instrucciones de seguridad esenciales e información para garantizar el uso seguro y efectivo de tu producto. Por favor, lee esta guía cuidadosamente antes de usar el soporte de tiro.

Directrices Generales de Seguridad

- **Seguridad del Producto:** Asegúrate de usar el Soporte de Tiro Sinclair Competition de manera segura siguiendo todas las instrucciones y precauciones que se detallan en esta guía.
- **Recalls Mejorados:** Mantente informado sobre cualquier retiro de producto. Si recibes un aviso de retiro, sigue las instrucciones proporcionadas para garantizar tu seguridad.
- **Compras en Línea:** Si compraste el producto en línea, asegúrate de que el vendedor cumpla con los requisitos de seguridad según lo estipulado por las regulaciones de la UE.
- **Enfoque Especial en el Consumidor:** Ten especial cuidado si el producto es utilizado por niños o usuarios inexpertos. Se recomienda la supervisión de un adulto.
- **Punto de Contacto en la UE:** Para cualquier consulta de seguridad, asegúrate de tener acceso a un contacto basado en la UE.
- **Alertas Rápidas:** Revisa regularmente la plataforma Safety Gate de la UE para actualizaciones sobre productos inseguros.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Consideración del Peso:** El Soporte de Tiro Sinclair Competition pesa más de 30 libras. Usa precaución al levantar o mover el soporte para evitar lesiones.
- **Superficie Estable:** Siempre usa el soporte de tiro sobre una superficie estable y nivelada para prevenir vuelcos o inestabilidad durante el uso.
- **Configuración Adecuada:** Asegúrate de que todos los componentes estén firmemente sujetos y correctamente ajustados antes de usar para evitar accidentes.
- **Uso Ambidiestro:** El diseño permite una configuración completamente ambidiestra. Asegúrate de que todos los ajustes se realicen correctamente para la mano dominante del usuario.
- **Evitar Sobrecargas:** No excedas el límite de peso recomendado para accesorios o equipos colocados en el soporte de tiro.
- **Revisar por Daños:** Inspecciona regularmente el soporte de tiro en busca de signos de desgaste o daño. No lo uses si alguna parte está dañada o falta.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Desempaquetado: Desempaqueta cuidadosamente el Soporte de Tiro Sinclair Competition de su embalaje. Verifica que todos los componentes estén presentes según las especificaciones del producto.

2. Ensamblaje:

- Une la columna central a la placa base de forma segura.
- Si usas la parte superior de Benchrest o la parte superior de uso general, sigue las instrucciones específicas de ensamblaje para esos componentes.

3. Ajuste de Altura:

- Usa la función de ajuste de altura para establecer el soporte entre 5 pulgadas y 10 pulgadas según sea necesario.

4. Ajuste de Viento:

- Utiliza el botón de control de viento sobredimensionado para hacer ajustes. Asegúrate de que funcione sin problemas antes de disparar.

5. Preparación para el Uso:

- Coloca el soporte de tiro sobre una superficie plana.
- Ajusta las patas para garantizar la estabilidad.
- Asegura la bolsa delantera (Protector de cuero/Cordura o Edgewood estándar) según sea necesario.

6. Uso del Soporte de Tiro:

- Coloca tu rifle sobre el soporte, asegurándote de que esté estable.
- Realiza los ajustes necesarios al viento y la altura para una alineación óptima al disparar.

7. Cuidado PostUso:

- Después de usar, desarma cualquier componente si es necesario y guarda el soporte de tiro en un lugar seguro y seco.

Instrucciones de Eliminación

- **Responsabilidad Ambiental:** Desecha el Soporte de Tiro Sinclair Competition y cualquier material de embalaje de acuerdo con las regulaciones locales.
- **Reciclaje:** Siempre que sea posible, recicla materiales como metal y cartón para reducir el impacto ambiental.
- **Materiales Peligrosos:** Si alguno de los componentes contiene materiales peligrosos, sigue las pautas de eliminación específicas proporcionadas por las autoridades locales.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier pregunta o inquietud relacionada con el Soporte de Tiro Sinclair Competition, consulta tu punto de compra o visita el sitio web del fabricante para obtener recursos y soporte adicionales.

Al seguir estas instrucciones de seguridad, puedes garantizar una experiencia segura y placentera con el Soporte de Tiro Sinclair Competition. Siempre prioriza la seguridad y las prácticas de manejo adecuadas al usar este producto.

Guide de Sécurité pour le ReposeDérive de Compétition Sinclair

Introduction

Merci d'avoir choisi le ReposeDérive de Compétition Sinclair. Ce guide fournit des instructions de sécurité essentielles et des informations pour garantir une utilisation sûre et efficace de votre produit. Veuillez lire ce guide attentivement avant d'utiliser le reposedérive.

Directives Générales de Sécurité

- **Sécurité du Produit** : Assurez-vous d'utiliser le ReposeDérive de Compétition Sinclair en suivant toutes les instructions et précautions énoncées dans ce guide.
- **Rappels Améliorés** : Restez informé sur tout rappel de produit. Si vous recevez un avis de rappel, suivez les instructions fournies pour garantir votre sécurité.
- **Achats en Ligne** : Si vous avez acheté en ligne, assurez-vous que le vendeur respecte les exigences de sécurité imposées par les réglementations de l'UE.
- **Attention aux Consommateurs** : Soyez particulièrement prudent si le produit est utilisé par des enfants ou des utilisateurs inexpérimentés. La supervision par un adulte est recommandée.
- **Point de Contact de l'UE** : Pour toute question de sécurité, assurez-vous d'avoir accès à un contact basé dans l'UE.
- **Alertes Rapides** : Vérifiez régulièrement la plateforme Safety Gate de l'UE pour des mises à jour sur les produits dangereux.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Considération du Poids** : Le ReposeDérive de Compétition Sinclair pèse plus de 30 livres. Faites attention lorsque vous soulevez ou déplacez le repose pour éviter les blessures.
- **Surface Stable** : Utilisez toujours le reposedérive sur une surface stable et de niveau pour éviter de basculer ou d'être instable pendant l'utilisation.
- **Installation Correcte** : Assurez-vous que tous les composants sont correctement fixés et ajustés avant utilisation pour éviter les accidents.
- **Utilisation Ambidextre** : La conception permet une configuration entièrement ambidextre. Assurez-vous que tous les réglages sont effectués correctement pour la main dominante de l'utilisateur.
- **Évitez la Surcharge** : Ne dépassez pas la limite de poids recommandée pour les accessoires ou équipements placés sur le reposedérive.
- **Vérifiez les Dégâts** : Inspectez régulièrement le reposedérive pour tout signe d'usure ou de dommage. Ne l'utilisez pas si des pièces sont endommagées ou manquantes.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Déballage : Déballiez soigneusement le ReposeDérive de Compétition Sinclair de son emballage. Vérifiez tous les composants comme indiqué dans les spécifications du produit.

2. Assemblage :

- Fixez la colonne centrale à la plaque de base de manière sécurisée.
- Si vous utilisez le Benchrest Top ou l'AllPurpose Top, suivez les instructions d'assemblage spécifiques pour ces composants.

3. Ajustement de la Hauteur :

- Utilisez la fonction de réglage de la hauteur pour régler le repose entre 5 pouces et 10 pouces selon les besoins.

4. Ajustement de la Dérive :

- Utilisez le gros bouton de contrôle de dérive pour les ajustements. Assurez-vous qu'il fonctionne en douceur avant de tirer.

5. Mise en Place pour l'Utilisation :

- Placez le reposedérive sur une surface plane.
- Ajustez les pieds pour assurer la stabilité.
- Fixez le sac avant (Protector Leather/Cordura ou Edgewood Standard) selon les besoins.

6. Utilisation du ReposeDérive :

- Positionnez votre fusil sur le repose, en vous assurant qu'il est stable.
- Effectuez les ajustements nécessaires à la dérive et à la hauteur pour un alignement de tir optimal.

7. Entretien Après Utilisation :

- Après utilisation, démontez les composants si nécessaire et rangez le reposedérive dans un endroit sûr et sec.

Instructions de Mise au Rebut

- **Responsabilité Environnementale :** Disposez du ReposeDérive de Compétition Sinclair et de tout matériel d'emballage conformément aux réglementations locales.
- **Recyclage :** Lorsque cela est possible, recyclez des matériaux tels que le métal et le carton pour réduire l'impact environnemental.
- **Matériaux Dangereux :** Si des composants contiennent des matériaux dangereux, suivez les directives spécifiques de mise au rebut fournies par les autorités locales.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant le ReposeDérive de Compétition Sinclair, veuillez vous référer à votre point d'achat ou consulter le site Web du fabricant pour des ressources et un support supplémentaires.

En suivant ces instructions de sécurité, vous pouvez garantir une expérience sûre et agréable avec le ReposeDérive de Compétition Sinclair. Priorisez toujours la sécurité et les pratiques de manipulation appropriées lors de l'utilisation de ce produit.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Sinclair Competition Shooting Rest

Introduzione

Grazie per aver scelto il Sinclair Competition Shooting Rest. Questa guida fornisce istruzioni di sicurezza essenziali e informazioni per garantire un uso sicuro ed efficace del tuo prodotto. Ti preghiamo di leggere attentamente questa guida prima di utilizzare il rest.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- **Sicurezza del Prodotto:** Assicurati di utilizzare in modo sicuro il Sinclair Competition Shooting Rest seguendo tutte le istruzioni e le precauzioni indicate in questa guida.
- **Richiami Potenziati:** Rimani informato su eventuali richiami del prodotto. Se ricevi un avviso di richiamo, segui le istruzioni fornite per garantire la tua sicurezza.
- **Acquisti Online:** Se acquistato online, assicurati che il venditore rispetti i requisiti di sicurezza come previsto dalle normative dell'UE.
- **Focus Speciale sul Consumatore:** Fai particolare attenzione se il prodotto viene utilizzato da bambini o utenti inesperti. Si raccomanda la supervisione di un adulto.
- **Punto di Contatto dell'UE:** Per qualsiasi domanda sulla sicurezza, assicurati di avere accesso a un contatto con sede nell'UE.
- **Allerta Rapida:** Controlla regolarmente la piattaforma Safety Gate dell'UE per aggiornamenti su eventuali prodotti non sicuri.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Considerazione del Peso:** Il Sinclair Competition Shooting Rest pesa oltre 30 libbre. Fai attenzione quando sollevi o sposti il rest per evitare infortuni.
- **Superficie Stabile:** Utilizza sempre il rest su una superficie stabile e piana per prevenire ribaltamenti o instabilità durante l'uso.
- **Impostazione Corretta:** Assicurati che tutti i componenti siano fissati saldamente e regolati correttamente prima dell'uso per evitare incidenti.
- **Uso Ambidestro:** Il design consente un'impostazione completamente ambidestra. Assicurati che tutte le regolazioni siano effettuate correttamente per la mano dominante dell'utente.
- **Evitare il Sovraccarico:** Non superare il limite di peso raccomandato per accessori o attrezzature posizionate sul rest.
- **Controlla i Danni:** Ispeziona regolarmente il rest per eventuali segni di usura o danni. Non utilizzare se ci sono parti danneggiate o mancanti.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. **Disimballaggio:** Sfila con attenzione il Sinclair Competition Shooting Rest dalla sua confezione. Controlla tutti i componenti come indicato nelle specifiche del prodotto.
2. **Assemblaggio:**
 - Fissa la colonna centrale alla piastra di base in modo sicuro.
 - Se utilizzi il Top Benchrest o il Top Universale, segui le istruzioni specifiche di assemblaggio per quei componenti.
3. **Regolazione dell'Altezza:**
 - Utilizza la funzione di regolazione dell'altezza per impostare il rest tra 5 pollici e 10 pollici secondo necessità.
4. **Regolazione della Deriva:**
 - Utilizza la manopola di controllo della deriva sovradimensionata per le regolazioni. Assicurati che funzioni senza intoppi prima di sparare.
5. **Preparazione all'Uso:**
 - Posiziona il rest su una superficie piana.
 - Regola le gambe per garantire stabilità.
 - Fissa la borsa frontale (Protector Leather/Cordura o Edgewood Standard) secondo necessità.
6. **Utilizzo del Rest:**
 - Posiziona il tuo fucile sul rest, assicurandoti che sia stabile.
 - Fai eventuali regolazioni necessarie alla deriva e all'altezza per un allineamento di tiro ottimale.
7. **Cura PostUso:**
 - Dopo l'uso, smonta eventuali componenti se necessario e riponi il rest in un luogo sicuro e asciutto.

Istruzioni per lo Smaltimento

- **Responsabilità Ambientale:** Smaltisci il Sinclair Competition Shooting Rest e eventuali materiali di imballaggio in conformità con le normative locali.
- **Riciclaggio:** Dove possibile, ricicla materiali come metallo e cartone per ridurre l'impatto ambientale.
- **Materiali Pericolosi:** Se qualche componente contiene materiali pericolosi, segui le linee guida specifiche per lo smaltimento fornite dalle autorità locali.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda o preoccupazione riguardante il Sinclair Competition Shooting Rest, ti preghiamo di fare riferimento al punto di acquisto o consultare il sito web del produttore per ulteriori risorse e supporto.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi garantire un'esperienza sicura e piacevole con il Sinclair Competition Shooting Rest. Prioritizza sempre la sicurezza e le pratiche di manipolazione corrette quando utilizzi questo prodotto.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Sinclair Competition Shooting Rest

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór Sinclair Competition Shooting Rest. Niniejsza instrukcja zawiera istotne informacje dotyczące bezpieczeństwa i użytkowania, które zapewnią bezpieczne i skuteczne korzystanie z produktu. Prosimy o uważne przeczytanie tej instrukcji przed użyciem restu strzeleckiego.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- **Bezpieczeństwo Produktu:** Zapewnij bezpieczne użytkowanie Sinclair Competition Shooting Rest, przestrzegając wszystkich instrukcji i zaleceń zawartych w tej instrukcji.
- **Wzmocnione Wycofania:** Bądź na bieżąco z wszelkimi informacjami o wycofaniu produktu. Jeśli otrzymasz powiadomienie o wycofaniu, postępuj zgodnie z podanymi instrukcjami, aby zapewnić sobie bezpieczeństwo.
- **Zakupy Online:** Jeśli produkt został zakupiony online, upewnij się, że sprzedawca przestrzega wymogów bezpieczeństwa zgodnie z regulacjami UE.
- **Specjalna Ochrona Konsumentów:** Bądź szczególnie ostrożny, jeśli produkt jest używany przez dzieci lub osoby niedoświadczone. Zaleca się nadzór dorosłych.
- **Punkt Kontaktowy w UE:** W przypadku jakichkolwiek zapytań dotyczących bezpieczeństwa, upewnij się, że masz dostęp do punktu kontaktowego w UE.
- **Szybkie Powiadomienia:** Regularnie sprawdzaj platformę Safety Gate UE w celu uzyskania aktualizacji na temat wszelkich niebezpiecznych produktów.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użytkowaniu

- **Rozważenie Wagi:** Sinclair Competition Shooting Rest waży ponad 30 funtów. Zachowaj ostrożność podczas podnoszenia lub przenoszenia restu, aby uniknąć kontuzji.
- **Stabilna Powierzchnia:** Zawsze używaj restu strzeleckiego na stabilnej i równej powierzchni, aby zapobiec przewróceniu lub niestabilności podczas użytkowania.
- **Prawidłowy Montaż:** Upewnij się, że wszystkie komponenty są prawidłowo przymocowane i dostosowane przed użyciem, aby uniknąć wypadków.
- **Użycie Ambidextrous:** Projekt umożliwia konfigurację ambidextrous. Upewnij się, że wszystkie regulacje są wykonane poprawnie dla dominującej ręki użytkownika.
- **Unikaj Przeciążania:** Nie przekraczaj zalecanego limitu wagowego dla akcesoriów lub sprzętu umieszczonego na restie strzeleckim.
- **Sprawdzaj Uszkodzenia:** Regularnie sprawdzaj rest strzelecki pod kątem oznak zużycia lub uszkodzeń. Nie używaj, jeśli jakiegokolwiek części są uszkodzone lub brakujące.

Instrukcje dotyczące Montażu i Użytkowania

1. **Rozpakowanie:** Ostrożnie rozpakuj Sinclair Competition Shooting Rest z opakowania. Sprawdź, czy wszystkie komponenty są obecne zgodnie z danymi technicznymi produktu.
2. **Montaż:**
 - Przymocuj kolumnę centralną do płyty bazowej w sposób pewny.
 - Jeśli korzystasz z górnej części Benchrest lub AllPurpose, postępuj zgodnie z konkretnymi instrukcjami montażu dla tych komponentów.
3. **Regulacja Wysokości:**
 - Użyj funkcji regulacji wysokości, aby ustawić rest w zakresie od 5 cali do 10 cali w razie potrzeby.
4. **Regulacja Wiatru:**
 - Wykorzystaj powiększone pokrętko regulacji wiatru do dostosowań. Upewnij się, że działa płynnie przed strzelaniem.
5. **Przygotowanie do Użytkowania:**
 - Umieść rest strzelecki na płaskiej powierzchni.
 - Dostosuj nogi, aby zapewnić stabilność.
 - Zabezpiecz torbę przednią (Protector Leather/Cordura lub Edgewood Standard), w razie potrzeby.
6. **Używanie Restu Strzeleckiego:**
 - Umieść swoją broń na restie, upewniając się, że jest stabilna.
 - Wprowadź wszelkie niezbędne regulacje dotyczące wiatru i wysokości dla optymalnego ustawienia strzałów.
7. **Pielęgnacja Po Użyciu:**
 - Po użyciu, zdemontuj wszelkie komponenty, jeśli to konieczne, i przechowuj rest strzelecki w bezpiecznym, suchym miejscu.

Instrukcje Dotyczące Utylizacji

- **Odpowiedzialność Ekologiczna:** Utylizuj Sinclair Competition Shooting Rest oraz wszelkie materiały opakowaniowe zgodnie z lokalnymi regulacjami.
- **Recykling:** Gdzie to możliwe, recyklinguj materiały takie jak metal i tektura, aby zmniejszyć wpływ na środowisko.
- **Materiały Niebezpieczne:** Jeśli jakiegokolwiek komponenty zawierają materiały niebezpieczne, postępuj zgodnie z konkretnymi wytycznymi dotyczącymi utylizacji, jakie podają lokalne władze.

Informacje Kontaktowe w Celach Wsparcia

W przypadku jakichkolwiek pytań lub wątpliwości dotyczących Sinclair Competition Shooting Rest, prosimy o skonsultowanie się z miejscem zakupu lub odwiedzenie strony internetowej producenta w celu uzyskania dodatkowych zasobów i wsparcia.

Proszę pamiętać, że przestrzegając tych instrukcji bezpieczeństwa, możesz zapewnić sobie bezpieczne i przyjemne doświadczenie z Sinclair Competition Shooting Rest. Zawsze priorytetuj bezpieczeństwo i odpowiednie praktyki obsługi podczas korzystania z tego produktu.

Sinclair Competition Shooting Rest Turvallisuusohjeet

Johdanto

Kiitos, että valitsit Sinclair Competition Shooting Restin. Tämä opas tarjoaa olennaiset turvallisuusohjeet ja tiedot tuotteen turvalliseen ja tehokkaaseen käyttöön. Lue tämä opas huolellisesti ennen ampumatuen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- **Tuoteturvallisuus:** Varmista Sinclair Competition Shooting Restin turvallinen käyttö noudattamalla tämän oppaan kaikkia ohjeita ja varotoimia.
- **Parannetut takaisinvedot:** Pysy ajan tasalla kaikista tuotteen takaisinvedoista. Jos saat takaisinvetotiedotteita, noudata annettuja ohjeita turvallisuutesi varmistamiseksi.
- **Verkkokauppa:** Jos tuote on ostettu verkosta, varmista, että myyjä noudattaa EU:n sääntöjen mukaisia turvallisuusvaatimuksia.
- **Erityinen kuluttajakeskittyminen:** Ole erityisen varovainen, jos tuotetta käyttävät lapset tai kokemattomat käyttäjät. Aikuisen valvonta on suositeltavaa.
- **EU:n yhteyspiste:** Varmista, että sinulla on pääsy EUpohjaiseen yhteyspisteeseen kaikissa turvallisuuskysymyksissä.
- **Nopeat hälytykset:** Tarkista säännöllisesti EU:n Safety Gate alustalta päivitykset kaikista vaarallisista tuotteista.

Erityiset turvallisuusvarotoimet käytössä

- **Painon huomioiminen:** Sinclair Competition Shooting Rest painaa yli 30 paunaa. Käytä varovaisuutta nostettaessa tai siirrettäessä tukea vammojen välttämiseksi.
- **Vakaa pinta:** Käytä ampumatuetta aina tasaisella ja vakaalla pinnalla, jotta estät kaatumisen tai epävakauden käytön aikana.
- **Oikea asennus:** Varmista, että kaikki osat on kiinnitetty turvallisesti ja säädetty oikein ennen käyttöä onnettomuuksien välttämiseksi.
- **Vasenkätinen ja oikeakätinen käyttö:** Suunnittelu mahdollistaa vasenkätisen ja oikeakätisen asennon. Varmista, että kaikki säädöt on tehty käyttäjän oikean käden mukaan.
- **Ylikuormituksen välttäminen:** Älä ylitä suositeltua painorajaa lisävarusteille tai laitteille, jotka asetet ampumatuelle.
- **Vaurioiden tarkistus:** Tarkista säännöllisesti ampumatuen kunto ja varmista, ettei siinä ole kulumia tai vaurioita. Älä käytä, jos osia on vaurioitunut tai puuttuu.

Asennus ja käyttöohjeet

1. **Pakkausavustus:** Poista Sinclair Competition Shooting Rest varovasti pakkauksestaan. Tarkista, että kaikki osat ovat mukana tuotteen teknisissä tiedoissa mainitun mukaisesti.
2. **Kokoaminen:**
 - Kiinnitä keskipylväs tukilevyyn turvallisesti.
 - Jos käytät Benchrest Topia tai AllPurpose Topia, noudata näiden osien erityisiä kokoamisohjeita.
3. **Korkeuden säätö:**
 - Käytä korkeuden säätötoimintoa asettaaksesi tuen 5 tuuman ja 10 tuuman väliin tarpeen mukaan.
4. **Tuulen säätö:**
 - Hyödynnä ylikokoista tuulen säätönuppia säätöihin. Varmista, että se toimii sujuvasti ennen ampumista.
5. **Käyttöön valmistautuminen:**
 - Aseta ampumatuet tasaiselle pinnalle.
 - Säädä jalat varmistaaksesi vakauden.
 - Kiinnitä etupussi (Protector Leather/Cordura tai Edgewood Standard) tarpeen mukaan.
6. **Ampumatuen käyttö:**
 - Aseta kiväärisi tuelle varmistaen, että se on vakaa.
 - Tee tarvittavat säädöt tuulen ja korkeuden optimoinnin varmistamiseksi.
7. **Käytön jälkeinen huolto:**
 - Käytön jälkeen pura osat tarvittaessa ja säilytä ampumatuet turvallisessa, kuivassa paikassa.

Hävitysohjeet

- **Ympäristövastuu:** Hävitä Sinclair Competition Shooting Rest ja kaikki pakkamateriaalit paikallisten sääntöjen mukaisesti.
- **Kierrätys:** Mahdollisuuksien mukaan kierrätä materiaaleja, kuten metallia ja pahvia, ympäristövaikutusten vähentämiseksi.
- **Vaaralliset materiaalit:** Jos osat sisältävät vaarallisia materiaaleja, noudata paikallisten viranomaisten antamia erityisiä hävitysohjeita.

Lisätietoja

Mikäli sinulla on kysymyksiä tai huolia liittyen Sinclair Competition Shooting Restiin, viittaa ostopisteeseesi tai tutustu valmistajan verkkosivustoon lisäresurssien ja tuen saamiseksi.

Noudattamalla näitä turvallisuusohjeita voit varmistaa turvallisen ja miellyttävän kokemuksen Sinclair Competition Shooting Restin kanssa. Aina priorisoi turvallisuus ja asianmukaiset käsittelykäytännöt tätä tuotetta käytettäessä.

Bezpečnostní pokyny pro použití Sinclair Competition Shooting Rest

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali Sinclair Competition Shooting Rest. Tento průvodce poskytuje nezbytné bezpečnostní pokyny a informace, které zajistí bezpečné a efektivní používání vašeho produktu. Před použitím střeleckého odpočinku si prosím pečlivě přečtěte tento průvodce.

Obecné bezpečnostní pokyny

- **Bezpečnost produktu:** Zajistěte bezpečné používání Sinclair Competition Shooting Rest dodržováním všech pokynů a opatření uvedených v tomto průvodci.
- **Zvýšené stažení:** Budte informováni o případných staženích produktu. Pokud obdržíte oznámení o stažení, postupujte podle poskytnutých pokynů pro zajištění vaší bezpečnosti.
- **Online nakupování:** Pokud jste produkt zakoupili online, ujistěte se, že prodejce splňuje bezpečnostní požadavky stanovené evropskými předpisy.
- **Zvláštní zaměření na spotřebitele:** Budte obzvláště opatrní, pokud je produkt používán dětmi nebo nezkušenými uživateli. Doporučuje se dozor dospělého.
- **Kontaktní místo v EU:** Pro jakékoli dotazy ohledně bezpečnosti se ujistěte, že máte přístup k kontaktu se sídlem v EU.
- **Rychlé upozornění:** Pravidelně kontrolujte platformu Safety Gate EU pro aktualizace o nebezpečných produktech.

Specifická bezpečnostní opatření pro použití

- **Zohlednění hmotnosti:** Sinclair Competition Shooting Rest váží přes 30 liber. Při zvedání nebo přesouvání odpočinku buďte opatrní, abyste se vyhnuli zranění.
- **Stabilní povrch:** Vždy používejte střelecký odpočinek na stabilním a rovném povrchu, abyste předešli převrnutí nebo nestabilitě během používání.
- **Správné nastavení:** Ujistěte se, že všechny komponenty jsou bezpečně připevněny a správně nastaveny před použitím, abyste předešli nehodám.
- **Ambidextrous použití:** Design umožňuje ambidextrous nastavení. Ujistěte se, že všechna nastavení jsou provedena správně pro dominantní ruku uživatele.
- **Vyhněte se přetížení:** Nepřekračujte doporučený limit hmotnosti pro příslušenství nebo vybavení umístěné na střeleckém odpočinku.
- **Kontrola poškození:** Pravidelně kontrolujte střelecký odpočinek na jakékoli známky opotřebení nebo poškození. Nepoužívejte, pokud jsou jakékoli části poškozené nebo chybí.

Pokyny pro instalaci a používání

1. **Rozbalení:** Pečlivě vyjměte Sinclair Competition Shooting Rest z obalu. Zkontrolujte všechny komponenty podle specifikací produktu.
2. **Sestavení:**
 - Připevněte středový sloupec k základní desce bezpečně.
 - Pokud používáte Benchrest Top nebo AllPurpose Top, postupujte podle specifických pokynů pro sestavení těchto komponentů.
3. **Nastavení výšky:**
 - Použijte funkci nastavení výšky k nastavení odpočinku mezi 5 palci a 10 palci podle potřeby.
4. **Nastavení větru:**
 - Využijte velký ovládací knoflík pro nastavení větru. Ujistěte se, že funguje hladce před střelbou.
5. **Příprava k použití:**
 - Umístěte střelecký odpočinek na rovný povrch.
 - Nastavte nohy pro zajištění stability.
 - Upevněte přední pytel (Protector Leather/Cordura nebo Edgewood Standard) podle potřeby.
6. **Použití střeleckého odpočinku:**
 - Umístěte svou pušku na odpočinek, ujistěte se, že je stabilní.
 - Proveďte potřebná nastavení větru a výšky pro optimální zarovnání při střelbě.
7. **Údržba po použití:**
 - Po použití rozmontujte jakékoli komponenty, pokud je to nutné, a uložte střelecký odpočinek na bezpečné a suché místo.

Pokyny pro likvidaci

- **Odpovědnost za životní prostředí:** Likvidujte Sinclair Competition Shooting Rest a jakékoli obalové materiály v souladu s místními předpisy.
- **Recyklace:** Kde je to možné, recyklujte materiály, jako jsou kovy a karton, abyste snížili dopad na životní prostředí.
- **Nebezpečné materiály:** Pokud jakékoli komponenty obsahují nebezpečné materiály, dodržujte specifické pokyny pro likvidaci poskytované místními úřady.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo obavy týkající se Sinclair Competition Shooting Rest se prosím obraťte na místo nákupu nebo navštivte webové stránky výrobce pro další zdroje a podporu.

Dodržováním těchto bezpečnostních pokynů můžete zajistit bezpečné a příjemné používání Sinclair Competition Shooting Rest. Vždy upřednostňujte bezpečnost a správné postupy při manipulaci s tímto produktem.